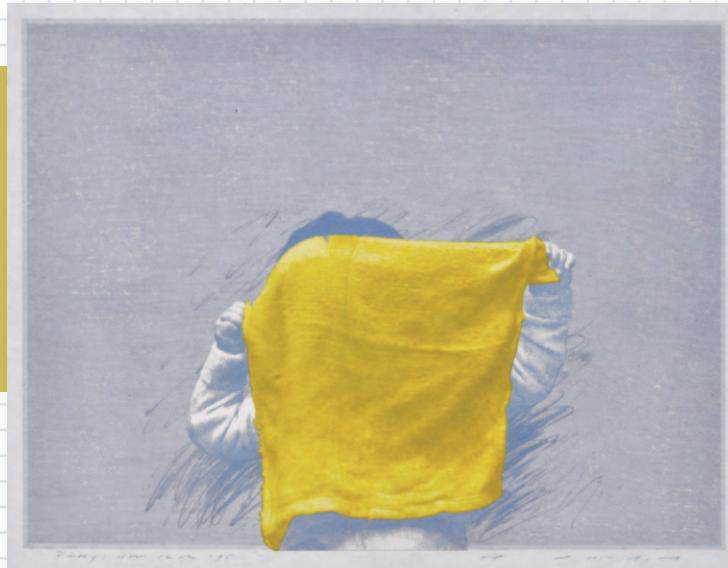


Chihiro Watanabe 象の風景—M ダム地区 1979年 ピュラン 20.8×30.0cm



Tadayoshi Nakabayashi 転位 '04—地—I 2004年 エッチング アクアチント ドライポイント
余白なし 56.0×76.5cm 紙 KOCHI N.B.



Tetsuya Noda Diary: Aug. 14th '03 2003年 木版、シルクスクリーン 57.7×37.6cm

LINE POSITION DIARY

— 渡辺千尋 中林忠良 野田哲也 版画展 —

● 南島原市アートビレッジ・シラキノ 1F ●

2021 4.13 TUE ▶ 5.9 SUN 10:00~18:00 (月曜休館)

関連イベント：特別講演 + アーティストトーク 2021 5.2 SUN 13:15~16:15

● 長崎県美術館県民ギャラリー ●

2021 5.18 TUE ▶ 5.23 SUN 10:00~18:00 (金土のみ 20:00まで)

LINE POSITION DIARY

渡辺千尋、中林忠良、野田哲也は日本現代版画黄金期を代表する優れた版画家であると同時に、長崎県南島原市の版画文化の再生と発展に大いに貢献してきたという共通点を持ちます。南島原市は日本における銅版画発祥の地です。それは400年前キリスト教徒の手で誕生しました。しかしこの版画文化は禁教令によって他の多くのキリスト教文化と共に姿を消してしまいます。400年後その失われた版画文化を再生したのが渡辺です。そしてその蘇った版画文化は、渡辺の死後、中林、野田二人の版画家の手に受け継がれ再び発展していく事となります。

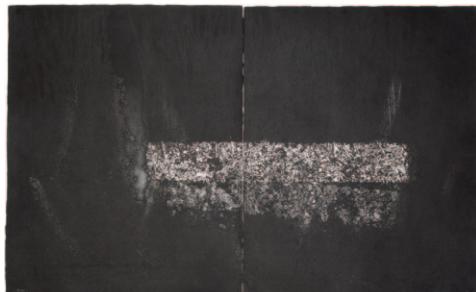
本展ではこの三人の初期から現在までの作品を時系列に並べ、その画業を俯瞰的に紹介します。彼等の作品を通して日本現代版画黄金期の輝きと、その背景で紡がれた南島原の版画文化に思いを馳せていただければ幸いです。



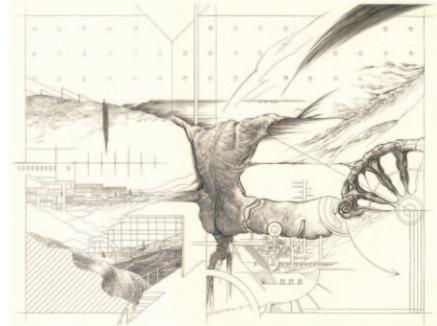
Diary: Sept. 29th '02, in Soeul, Korea
2002年 木版、シルクスクリーン 45.7×92.8cm



Transposition—転位—III
1979年 エッチング アクアチント 雁皮刷 56.5×44.8cm 紙 M.O



転位—'87—地—IV
1987年 エッチング アクアチント 余白なし 2枚組
62.0×101.0cm 紙 KOCHI N.B



象の風景一零地区
1986年 ピュラン 36.0×47.0cm



Diary: Aug. 14th '03
2003年 木版、シルクスクリーン 57.7×37.6cm



有家版キリストン銅版画『セビリアの聖母』復刻版
1996年 ピュラン 23.0×7.5cm

渡辺 千尋

版画家、芸術家

1944年 東京生れ 長崎市にて育つ

1965年 桑沢デザイン研究所卒業

1978年 銅版画を始める ピュランに出会う 東京版画研究所に通う

1994年『ざくろの空傾珍漢人形伝記』第1回蓮如賞受賞

1996年 長崎県有家町の依頼により銅版画「セビリアの聖母」を復刻

2001年「殉教(マルチル)の刻印」第8回小学校ノンフィクション大賞優秀賞

2009年 食道癌のため逝去 享年64歳

中林 忠良

版画家、東京藝術大学名誉教授

日本版画協会理事、日本美術家連盟理事長

1937年 東京都生まれ

1965年 東京藝術大学大学院美術研究科版画専攻修了

1975年 文部省在外研究員としてパリ、ハノーバーにて研修

1978年 東京藝術大学美術学部 助教授(89年教授)

2003年 紫綬褒章を受章

2014年 瑞宝中綬章を受章

野田 哲也

版画家、東京藝術大学名誉教授

1940年 熊本県宇土郡不知火町(現・宇城市)生まれ

1965年 東京藝術大学大学院美術研究科版画専攻修了

1968年 東京国際版画ビエンナーレ・国際大賞受賞

2003年 紫綬褒章を受章

2014年「野田哲也の日記」展(大英博物館)

2015年 瑞宝中綬章を受章

2020年「My Life in Print」展(シカゴ美術館)

◆ 関連イベント：特別講演 + アーティストトーク ◆

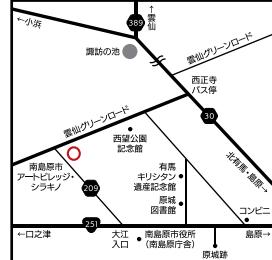
2021.5.2 SUN 13:15~16:15

特別講演

「渡辺千尋とセビリアの聖母」長崎県美術館 学芸員 稲葉友汰 13:15~14:15

アーティストトーク

「a dialogue in SHIRAKINO 中林忠良 × 野田哲也」 14:45~16:15



[主催] 南島原市教育委員会 入場無料

[会場連絡先] 南島原市アートビレッジ・シラキノ

859-2413 長崎県南島原市南有馬町丙 1795

[開館時間] 9:00~18:00 月曜休館

[TEL] 0957-85-3055

[Email] art.shirakino@gmail.com



シラキノ
Minamishimabara-shi
Art Village